

MAJANDUSAASTA ARUANNE

aruandeaasta algus: 01.01.2010

aruandeaasta lõpp: 31.12.2010

ärinimi või sihtasutuse nimi: Swestal Osaühing

registrikood: 11023040

tänavatalu nimi, Vabriku 2
maja ja korteri number:

küla/alev/alevik/linn: Tallinn

vald:

postisihtnumber: 10411

maakond: Harju maakond

telefon: 6275950

faks: 6275955

e-posti aadress: swp@swp.ee

veebilehe aadress:

Sisukord

MAJANDUSAASTA ARUANNE	1
Sisukord	2
Tegevusaruanne	3
Raamatupidamise aastaaruanne	4
Bilanss	4
Kasumiaruanne	5
Rahavoogude aruanne	6
Omakapitali muutuste aruanne	7
Raamatupidamise aastaaruande lisad	8
Lisa 1 Arvestuspõhimõtted	8
Lisa 2 Nõuded ja ettemaksed	9
Lisa 3 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad	10
Lisa 4 Materiaalne põhivara	10
Lisa 5 Kapitalirent	11
Lisa 6 Laenukohustused	11
Lisa 7 Võlad ja ettemaksed	12
Lisa 8 Tööjõukulud	12
Lisa 9 Seotud osapooled	12

Tegevusaruanne

Käive, Tulud

2009.aastal alustasime piimatoodete müügiga. 2009.aasta käive oli 1 006 856 krooni. 2010.aasta käive on 297684 krooni. 2010.a. lõpetasime piimatoodete müügi, kuna piimatoodete ekspordil on kasvanud konkurents ning hinnasurve, mistõttu Eesti piimatööstused loobusid vahendajatest ning ekspordivad ise.

2010. aastal alustasime tegevust jahiturismi valdkonnas, mida planeerime jätkata ka sellel aastal.

Eelmise aasta lõpus alustasime kala impordiga millega jätkame aktiivselt ka edaspidi.

2010.a kahjum on 1 819 134 krooni. (2009.a.oli kasum 18 282 521 krooni).

Investeeringud

2010.a. jätkasime investeeringud jahiturismi. 2011.a. ei planeeri suuremaid investeeringuid.

Raamatupidamise aastaaruanne

Bilanss

(kroonides)

	31.12.2010	31.12.2009	Lisa nr
Varad			
Käibevara			
Raha	1 139 115	5 655 756	
Nõuded ja ettemaksed	13 698 836	11 873 404	2
Kokku käibevara	14 837 951	17 529 160	
Põhivara			
Finantsinvesteeringud	120 000	100 000	
Materiaalne põhivara	2 096 825	1 933 480	4
Kokku põhivara	2 216 825	2 033 480	
Kokku varad	17 054 776	19 562 640	
Kohustused ja omakapital			
Kohustused			
Lühiajalised kohustused			
Laenukohustused	496 446	113 228	5,6
Võlad ja ettemaksed	156 190	146 225	7
Kokku lühiajalised kohustused	652 636	259 453	
Pikaajalised kohustused			
Laenukohustused	677 152	759 065	
Kokku pikaajalised kohustused	677 152	759 065	
Kokku kohustused	1 329 788	1 018 518	
Omakapital			
Osakapital nimiväärtuses	295 000	295 000	
Kohustuslik reservkapital	29 500		
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	17 219 622	-33 399	
Aruandeaasta kasum (kahjum)	-1 819 134	18 282 521	
Kokku omakapital	15 724 988	18 544 122	
Kokku kohustused ja omakapital	17 054 776	19 562 640	

Kasumiaruanne

(kroonides)

	2010	2009
Müügitulu	297 684	1 006 856
Müüdnud toodangu (kaupade, teenuste) kulu	-264 275	-826 419
Brutokasum (-kahjum)	33 409	180 437
Turustuskulud	-284 767	-352 751
Üldhalduskulud	-2 329 380	-1 729 144
Muud äritulud	75 500	225
Muud ärikulud	-17 302	-12 424
Äri kasum (-kahjum)	-2 522 540	-1 913 657
Finantstulud ja -kulud	969 229	20 196 178
Kasum (kahjum) enne tulumaksustamist	-1 553 311	18 282 521
Tulumaks	-265 823	0
Aruandeaasta kasum (kahjum)	-1 819 134	18 282 521

Rahavoogude aruanne

(kroonides)

	2010	2009
Rahavood äritegevusest		
Ärikasum (kahjum)	-2 522 540	-1 913 657
Korrigeerimised		
Põhivara kulum ja väärtuse langus	129 405	471 690
Kokku korrigeerimised	129 405	471 690
Äritegevusega seotud nõuete ja ettemaksete muutus	-2 558 860	-445 242
Äritegevusega seotud kohustuste ja ettemaksete muutus	9 965	146 225
Makstud intressid	-265 823	0
Kokku rahavood äritegevusest	-5 207 853	-1 740 984
Rahavood investeerimistegevusest		
Tasutud materiaalse ja immateriaalse põhivara soetamisel	-200 500	-1 061 187
Tasutud tütarettevõtjate soetamisel	-20 000	-80 000
Laekunud sidusettevõtjate müügist	0	19 739 247
Antud laenud	-5 408 066	-13 622 861
Antud laenude tagasimaksed	6 737 134	2 489 500
Laekunud intressid	372 955	456 489
Kokku rahavood investeerimistegevusest	1 481 523	7 921 188
Rahavood finantseerimistegevusest		
Saadud laenud	357 000	0
Saadud laenude tagasimaksed	-3 000	-45 000
Kapitalirendi põhiosa tagasimaksed	-144 945	-471 690
Makstud intressid	-37 907	-31 565
Makstud dividendid	-1 000 000	0
Kokku rahavood finantseerimistegevusest	-828 852	-548 255
Kokku rahavood	-4 555 182	5 631 949
Raha ja raha ekvivalendid perioodi alguses	5 655 756	29 188
Raha ja raha ekvivalentide muutus	-4 555 182	5 631 949
Valuutakursside muutuste mõju	38 541	-5 381
Raha ja raha ekvivalendid perioodi lõpus	1 139 115	5 655 756

Omakapitali muutuste aruanne

(kroonides)

				Kokku
	Osakapital nimiväärtuses	Kohustuslik reservkapital	Jaotamata kasum (kahjum)	
31.12.2008	295 000		-33 399	261 601
Aruandeperioodi kasum (kahjum)			18 282 521	18 282 521
31.12.2009	295 000		18 249 122	18 544 122
Aruandeperioodi kasum (kahjum)			-1 819 134	-1 819 134
Makstud dividendid			-1 000 000	-1 000 000
Muutused reservides		29 500	-29 500	0
31.12.2010	295 000	29 500	15 400 488	15 724 988

Raamatupidamise aastaaruande lisad

Lisa 1 Arvestuspõhimõtted

Üldine informatsioon

OÜ Swestäl 2010.aasta raamatupidamise aastaaruanne on koostatud kooskõlas Eesti Vabariigi hea raamatupidamistavaga ja kasutades soetamismaksumuse printsiipi. Hea raamatupidamistava tugineb rahvusvaheliselt tunnustatud arvestuspõhimõtetele ning selle põhinõuded on kehtestatud Eesti Vabariigi raamatupidamiseseaduses, mida täiendavad Eesti Vabariigi Raamatupidamise Toimkonna poolt väljaantud juhendid.

OÜ Swestäl kasumiaruanne on koostatud Raamatupidamise seaduse lisas 2 toodud kasumiaruande skeemi nr.2 alusel.

Raamatupidamise aastaaruanne on koostatud Eesti kroonides täisarvudes.

Raha

Raha ja selle ekvivalentidena kajastatakse kassass olevat sularaha, arvelduskontode jääke.

Rahavoogude aruandes kajastatakse rahavoogusid äritegevusest kaudsel meetodil. Investeeringu- ja finantseerimistegevusest tulenevaid rahavoogusid kajastatakse otsemeetodil.

Välisvaluutas toimunud tehingud ning välisvaluutas fikseeritud finantsvarad ja -kohustused

Välisvaluutas fikseeritud tehingute kajastamisel on aluseks võetud tehingu toimumise päeval ametlikult kehtinud Eesti Panga valuutakursid. Välisvaluutas fikseeritud monetaarsed varad ja kohustused on bilansipäeva seisuga ümber hinnatud Eesti kroonidesse bilansipäeval ametlikult kehtinud Eesti Panga valuutakursside alusel. Välisvaluutatehingutest saadud kasumid ja kahjumid on kasumiaruandes kajastatud periooditulu ja -kuluna.

Finantsinvesteeringud

Pikaajalised finantsinvesteeringud osakutesse on bilansis kajastatud soetusmaksumuses.

Varud

Varud (kaubad) võetakse arvele soetusmaksumuses, mis koosneb ostuhinnast, muudest mittetagastatavatest maksudest ja soetamisega seotud otsestest veokuludest, millest on maha arvatud hinnaalandid ja dotatsioonid.

Varud hinnatakse bilansis lähtudes sellest, mis on madalam, kas soetamismaksumus või neto realiseerimismaksumus.

Varude soetusmaksumuse arvestuspõhimõtted

Varude arvestamisel kasutatakse FIFO meetodit.

Materiaalne ja immateriaalne põhivara

Materiaalseks põhivaraks loetakse varasid maksumusega alates 10000 kroonist ja kasuliku tööeaga üle ühe aasta. Materiaalne põhivara võetakse algselt arvele selle soetamismaksumuses, mis koosneb ostuhinnast (k.a. tollimaks ja muud mittetagastatavad maksud) ja otseselt soetamisega seotud kulutustest, mis on vajalikud vara viimiseks tema tööseisundisse ja -asukohta. Materiaalset põhivara kajastatakse bilansis selle soetamismaksumuses, millest on maha arvatud akumulieeritud kulum ja võimalikud väärtuse langusest tulenevad allahindlused.

Põhivara arvelevõtmise alampiir 10000

Kasulik eluiga põhivara gruppide lõikes (aastates)

Põhivara grupi nimi	Kasulik eluiga
Transpordivahendid kapitalrendil	4
Ehitised	20

Amortisatsiooni arvestamisel kasutatakse lineaarset meetodit. Amortisatsiooninorm määratakse igale põhivara objektile eraldi sõltuvalt selle kasulikust tööeast.

Amortisatsiooni normid on põhivara gruppidele järgmised:

Ehitised ja rajatised	2-8%
Masinad ja seadmed	6-20%
Muu põhivara	15-30%.

Maa ei amortiseeru.

Rendid

Kapitali- ja kasutusrendid.

Kasutusrendina kajastatakse selliseid renditehinguid, mille puhul esinevad mõlemad alljärgnevad tingimused:

- 1) rentnik saab lisanduvaid väljamakseid tegemata rendisuhte lõpetada;
- 2) renditud varaobjekti omandiõigus ei lähe rendiperioodi kestel ega selle lõppedes üle.

Kõik ülejäänud rendilepingud kajastatakse kapitalirendina.

Kapitalirent on rent, mille puhul kõik olulised vara omandiõigusega seotud riskid ja hüved kanduvad üle rentnikule. Omandiõigus võib, kuid ei pruugi, lõppkokkuvõttes rentnikule üle minna.

Seotud osapooled

Seotud osapoolteks nimetatakse juhatuse liikmetega seotud ettevõtted, ja juhatuse liikme lähisugulaste ettevõtted.

Lisa 2 Nõuded ja ettemaksed

(kroonides)

	31.12.2010	31.12.2009	Lisa nr
Nõuded ostjate vastu	563 346	0	
Ostjatelt laekumata arved	563 346	0	
Maksude ettemaksed ja tagasinõuded	22 746	432 671	3
Muud nõuded	13 100 259	11 425 069	
Laenunõuded	9 804 293	0	
Intressinõuded	887 348	0	
Muud nõuded	2 408 618	0	
Ettemaksed	11 369	15 664	
Ettemaksed tarnijatele	1 116	0	
Kokku Nõuded ja ettemaksed	13 698 836	11 873 404	

Lisa 3 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad (kroonides)

	31.12.2010		31.12.2009	
	Ettemaks	Maksuvõlg	Ettemaks	Maksuvõlg
Käibemaks	22 746	0	432 671	0
Üksikisiku tulumaks	0	15 086	0	2 615
Erisoodustuse tulumaks	0	447	0	870
Sotsiaalmaks	0	28 890	0	30 777
Kohustuslik kogumispension	0	906	0	0
Töötuskindlustusmaksed	0	244	0	219
Kokku Maksude ettemaksed ja maksuvõlad	22 746	45 573	432 671	34 481

Lisa 4 Materiaalne põhivara (kroonides)

						Kokku
	Transpordi- vahendid	Muud masinad ja seadmed	Masinad ja seadmed	Lõpetamata projektid	Lõpetamata projektid ja ettemaksed	
31.12.2008						
Soetusmaksumus	0		0	0	0	0
Akumuleeritud kulum	0		0	0	0	0
Jääkmaksumus	0		0	0	0	0
31.12.2009						
Ostud ja parendused	1 343 983		1 343 983	1 061 187	1 061 187	2 405 170
Uute ehitiste ost, uusehitus, parendused				1 061 187	1 061 187	1 061 187
Muud ostud ja parendused	1 343 983		1 343 983			1 343 983
Amortisatsioonikulu	-471 690		-471 690			-471 690
31.12.2009						
Soetusmaksumus	1 343 983		1 343 983	1 061 187	1 061 187	2 405 170
Akumuleeritud kulum	-471 690		-471 690	0	0	-471 690
Jääkmaksumus	872 293		872 293	1 061 187	1 061 187	1 933 480
31.12.2010						
Ostud ja parendused		92 250	92 250	200 500	200 500	292 750
Muud ostud ja parendused		92 250	92 250	200 500	200 500	292 750
Amortisatsioonikulu	-114 030	-15 375	-129 405			-129 405
31.12.2010						
Soetusmaksumus	1 343 983	92 250	1 436 233	1 261 687	1 261 687	2 697 920
Akumuleeritud kulum	-585 720	-15 375	-601 095	0	0	-601 095
Jääkmaksumus	758 263	76 875	835 138	1 261 687	1 261 687	2 096 825

Lisa 5 Kapitalirent

(kroonides)

Aruandekohustuslane kui rentnik				
	31.12.2010	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi		
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta
Kapitalirendikohustused kokku	819 598	142 446	677 152	
	31.12.2009	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi		
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta
Kapitalirendikohustused kokku	872 293	113 228	759 065	

Renditud varade bilansiline jääkmaksumus		
	Masinad ja seadmed	Kokku
31.12.2009	872 293	872 293

Lisa 6 Laenukohustused

(kroonides)

	31.12.2010	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi			Intressimäär	Alusvaluuta	Lõpptähtaeg
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta			
Lühiajalised laenud							
Laen 1.	354 000	354 000			6%	EEK	30.06.2011
Lühiajalised laenud kokku	354 000	354 000					
Kapitalirendikohustused kokku	819 598	142 446	677 152				
Laenukohustused kokku	1 173 598	496 446	677 152				
	31.12.2009	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi			Intressimäär	Alusvaluuta	Lõpptähtaeg
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta			
Kapitalirendikohustused kokku	872 293	113 228	759 065				
Laenukohustused kokku	872 293	113 228	759 065				

Lisa 7 Võlad ja ettemaksed

(kroonides)

	31.12.2010	31.12.2009	Lisa nr
Võlad tarnijatele	29 224	31 165	
Võlad töövõtjatele	81 393	80 579	
Maksuvõlad	45 573	34 481	3
Kokku võlad ja ettemaksed	156 190	146 225	

Lisa 8 Tööjõukulud

(kroonides)

	2010	2009
Palgakulu	47 444	59 310
Sotsiaalmaksud	16 322	20 233
Kokku tööjõukulud	63 766	79 543
Töötajate keskmine arv taandatuna täistööajale	1	1

Lisa 9 Seotud osapooled

(kroonides)

Saldod seotud osapooltega rühmade lõikes

	31.12.2010		31.12.2009	
	Nõuded	Kohustused	Nõuded	Kohustused
Tegev- ja kõrgem juhtkond ning olulise osalusega eraisikust omanikud	4 103 091	354 000	5 183 456	0
Tegev- ja kõrgema juhtkonna ning olulise osalusega eraisikust omanike lähedased pereliikmed ning nende valitseva või olulise mõju all olevad ettevõtjad	4 969 065	0	4 780 000	0

	2010	2009
	Ostud	Ostud
Tegev- ja kõrgem juhtkond ning olulise osalusega eraisikust omanikud	75 633	0
Tegev- ja kõrgema juhtkonna ning olulise osalusega eraisikust omanike lähedased pereliikmed ning nende valitseva või olulise mõju all olevad ettevõtjad	137 454	0

Tegev- ja kõrgemale juhtkonnale arvestatud tasud ja muud olulised soodustused		
	2010	2009
Arvestatud tasu	871 975	81 375

Aruande digitaalallkirjad

Swestal Osühing (registrikood: 11023040) 01.01.2010 - 31.12.2010 majandusaasta aruande andmete õigsust on elektrooniliselt kinnitanud:

Allkirjastaja nimi	Allkirjastaja roll	Allkirja andmise aeg
SERGEY STASYUK	Juhatuse liige	03.05.2011
VELLO ROOVIK	Juhatuse liige	03.05.2011

Kasumi jaotamise ettepanek

(kroonides)

	2010
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	17 219 622
Aruandeaasta kasum (kahjum)	-1 819 134
Kokku	15 400 488
Jaotamine	
Kohustusliku reservkapitali suurendamine (vähendamine)	
Dividendideks	
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum) peale jaotamist (katmist)	15 400 488
Kokku	15 400 488

Müügitulu jaotus tegevusalade lõikes

Tegevusala	EMTAK kood	Müügitulu (EEK)	Müügitulu %	Põhitegevusala
Spetsialiseerimata hulgikaubandus	46901	171079	57.47%	Jah
Piimatoodete, munade, toiduõli ja -rasva hulgimüük	46331	101076	33.95%	Ei
Puhkemaja	55202	25396	8.53%	Ei

Osanikud

Nimi / ärinimi	Isikukood / registrikood / sünniaeg	Elukoht / Asukoht	Osaluse suurus ja valuuta
Sergey Stasyuk	36111020335	Tallinn, Harju maakond, Eesti	147000 EEK
Vello Roovik	35108230263	Eesti	148000 EEK

Sidevahendid

Liik	Sisu
Telefon	+372 6275950
Faks	+372 6275955
E-posti aadress	swp@swp.ee